North End Realty Co.

I. Cooperstock & A. Avrin, Prop.

איידער איהר קויפט א הויז לוינט זיך אייך צו וויסען פריהער אונזערע בארגיינס אין הייזער און אין לאטס. מיר האבען א גרויסען אויסוואהל פון אלערליי פראפערטיס, וואונדערבארע בארגיינס. 137

482 SELKIRK AVE. PHONE ST. JOHNS 1354

NORTHERN CROWN BANK

הויפט אפיס אין ווינ'פעג

מזומן קאפיטאל $2.200.000
גוט שטעהענדער ס'ה $17.000.000

יעדער דארף האבען א סייווינג אקאונט! איהר קענט עפענען א סייווינג אקאונט מיט 1 דאלאר. עסקא ווערט צונערעכענט האלב יעהרליך

פרעזידענט: סיר ד. ה. מאקמיללאן
דזשענעראל מענעדזשער: דאבערט קאמפבעלל
דירעקטאר: האנ. ד. ס. קאמעראן, לייטנ. גאוו. אף מאניטאבא.

ברענטש --- קארנער סעלקירק אווע. און מיין סט.

וו. ס. ריטשארדסאן, מענעדזשער.

ספעשיל נאטיס צו שניידערס און פאריערס

איך האב גראדע ערהאלטען מיין פאל סטאק אין פערזיאן לאמסקינס אין אטטערס. די לאמס אימפארטיר איך זעלבסט דירעקט פון יוראפ. און זיינען שעהנע סחורה און ביים גלייכען פרייז די אטטערס האב איך אין נאטירליכען קאלארס און אויך געבלענדעט אויף פערשיעדענע פרייזען. קומט גלייך אין קלויבט וואס איהר ברויכט.

R. S. ROBINSON, IMPORTER AND EXPORTER OF RAW AND DRESSED FURS 42 HARGRAVE STREET PHONE MAIN 2311

ווען איהר ווילט גוט בעהאנדעלט ווערען ביי עדעמס קוילען

D.E. ADAMS COAL COMPANY LIMITED — HEAD OFFICE PHONES GARRY 740 & 741

13—1 דערמאהנט דעם „קענעדער איד".

אין אלד קאנטרי

שיפסקארטען אויף אלע הויפט ליינס. ספעשיל עקסקוירשענס.

מיר האבען אלערליי אויסלענדישע געלדער. מיר האבען די בעסטע ארענדזשמענטס צו שיקען אייער פריינד געלד אין אלד קאנטרי. אין אונזער אפיס קענט איהר רעדען אויף אייער שפראך. מעלעפאנירט אדער שרייבט. יעדער בריעף ווערט פינקטליך אטענדעט. אפען שבת און שבת אבענד פון 7 ביז 9 אוהר.

TRENHOLME & TYMCHORAK

856 מיין סטריט — פהאן סט. דזשאן 427

בענקערס, בראקערס, אינשורענס און שיפס קארטען אנענטען. מארטגיידזשעס און לאאנס.

ווילט איהר אייער פערד זאל האבען די ווערטה ווי א פרינץ זיך רופען, דאן זאלט איהר לויפען אין דער

נארטה וועסט הארנעס שאפ

און נוטע הארנעס געבען א כאפ, אייער פערד וועט דאן אויסזעהן גרויסארטיג און שעהן.

The North West Harness Shop 73 דערבי סט. י. בעקער, פראפ.

עסט

שיקאגא'ר סמוק פלייש, קארענביעף און צונגען.
פרישע וויניעס, געסמוקטע סעמין,
לייכטע לאנטשעס, פרוכט און סאדא וואסער.

ס. מארגאליס

18—1

260 דאפרין עוועניו. (מיניזקס האל).

Phone St. John 153

S. BRAND ס. ברענד

433 Selkirk Ave. 433 סעלקירק עוו.

דער בעסטער שניידער אין שטאדט האט נעעפענט אן ערשטע קלאסטע קלינינג, פרעסינג, דייאינג און רעפעירינג שאפ.

אייערע אלטע קליידער קענען מיר מאכען פאלשטענדיג ניי, אויך איבערפארבען פון איין קאליר צו א צווייטען צו די מעסינע פרייזען. עס לוינט זיך אייך אונז צו פרובירען. מיר גאראנטירען אייך פאלשטענדיגע צופריעדענהייט. געדענקט אונזער אדרעס, געדענקט אונזער טעלעפאן.

8—5

פאר הויכע קלאסע שניידער ארבייט ווענדעט זיך צו

TESSLER BROS.

די שניידערס מיט דער בעסטער רעפוטאציע.

302 נאטר דיים עוו. פהאן גערדי 1306

איהר מענט שוין חתונה האבען, ווייל מר. ה. ליבערסאן האט אויף דאס ניי אויסגעפיקסט דיא

מעגנוס האל

פאר חתונות, שמחות, אונטער־האלטונגען צו די מעסינסטע פרייזען.

476 מעגנוס עוו. פהאן סט. דזשאן 1239

סטאריידזש צו פעררענטען.

CANADIAN NORTHERN RAILWAY

דעצעמבער עקסקוירשאנס

נאך אנטעריא, קוויבעק און אנדערע איסטערן פראווינצען אויף זעהר בילינע פרייזען.

ערשטע קלאסע טיקעטס פאר סייל אין אלע סטיישאנס. פון דעצעמבער 1טען ביז דעם 31טען. סטאפען וואו מען וויל. טיקעטס גוט פאר 3 מאנאט. אויסוואהל פון ליינס ביי דער כי ענ אר.

קריסטמעס עקסקוירשאן טיקעטס נאך יוראפ

טיקעטס פאר סייל פון נאוועמבער 10טען ביז דעצעמבער 31טען 1911

עקסקוירשאנס נאך יונייטעד סטייטס פון ווינ'פעג אין מאניטאבא, סעסקעטשעוואן און אלבערטא

נאך דולוט מינ., מינעאפאליס מינ., משיקאגא איל., סט. לואיס מא., סט. פאול מינ., מילוואקי וויס., אמאהא נעב. סענזעס סיטי מא., סיא סיטי לא.

טיקעטס פאר סייל טעגליך פון דעצעמבער 1טען ביז דעם 31טען 1191.

אויסלינפטע פון לאקאלען איידזשענט אדער שרייבט:

R. CREELMAN, General Passenger Agent WINNIPEG

נ. טשערניאק

וואטשמייקער און דזשולערער

האט אימפארטירט א גרויסען סטאק פון פערשיעדענע דזשולערי, וואנדזייגערס און פאקעט זייגערס. קומט, עס וועט אייך לוינען צו זעהן אונזער נייען סטאק.

876 מיין סטריט.

E. CHERNIACK and Company

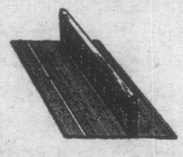
האט געמופט פון 874 מיין סט. אין

890 מיין סטריט.

וואו איהר קרינט צו יעדער צייט גוטע, טרוקענע האלץ און אלערליי קוילען צו די מעסינסטע פרייזען.

טעלעפאן ארדערס ריכטיג און פינקטליך אטענדעט 132

פהאן סט. דזשאהן 999



איהר קענט ניט אפארדען קיין נוצליכערע זאך וויא

פיס וואטערסטריפס

פאר אייערע פענסטער און טהירען. דאס פערמיידעט שמוץ און שטויב.

H. J. DENNIS

אנענט פאר מאניטאבא.

פהאן מיין 2814 — 447 מיין סטריט

(4—1 רעז. פהאן סט. דזשאן 1029

SUSTER BROWN CLOTHING CO.

Brofstein & Clark, Props.

מאנופעקטשורערס פון האלסייל קלאדינג פון די בילינסטע צו די בעסטע. ספעשיליסטס פון יוטס, באיס און קינדער פיין קלאדינג און מענער פענטס. דזשאבערס, האלסיילערס, רייטיילערס און פעדלערס וועלען מאכען געלד.

895 Main Street.

א פראקטישער בוק־קיפער

זוכט שטונדען ארבייט.

זיך פרעגען ביי

י. שולמאן, 475 פלארא עוועניו

עקספרידיענס אין א דזשענעראל סטאר און בוק־קיפינג, שפרעכט ענגליש, רוסיש, גאליציאניש זוכט א פאזישאן אין סיטי אדער קאנטרי.

GABAY, 610 Stella Avenue

מב'מ אצל מר. שווארץ 183 דזשארוויס עוו. נאסף ע'י מר. מילמיד עבור הת'ת סך 18 דאלאר.

Northern Wine Co.

215 מארקעט סט. אקענען סיטי האל.

פהאן גערדי 2187

פ. דרוקסמאן, לעווין און מאבאיעס, פראפרייטארס.

האבען אויסגעפיקסט איינע פון די שעהנסטע און בעסטע ליקער סטארס. אלע סארטען וויינען, שנאפסען און ביר תמיד אין סטאק. בעסטע קוואליטעט, מעסינסטע פרייזען. ספעשיל פרייז פיר שמחות. ארדערס פינקטליך דעליווערט.

AMUSEMENTS.

The Walker CANADA'S FINEST THEATRE

פהאן גערדי 2520

3 נעכט פון מאנטאג 25טען דעצעמב.

מאטינע קריסטמעס טאג

„וואהען ווי וואוער טווענטי וואן"

מאטינע $1.00, 75, 50 און 25 סענט.

דאנ., פרייט., שבת און שבת מאטינע

די אריגינעלע מוזיקאל קאמעדיע

מיסס פיפל אף נויארק

מיט א קאמפאני פון 60

פראכטפאל מוזיק און זיסע ליעדער.

אב. $1.50—25 ס., מאט. $1—25 ס.

WINNIPEG

די היים פון די פראמינענטע ארטיסטען

היינט און מארגען:

„לינא ריווער".

נעקסטע וואך:

„פאוסט".

אב. 15 ביז 50 סענט.

מאט. מאנ., דינסטאג, דאנ. און שבת בעסטע סיטס 25 סענט.

Empress PORTAGE AVE. EAST DIRECTION SULLIVAN & CONSIDINE

פון מאנטאג, 25טען דעצעמבער

יעטא לעאן מרופע

א קאמפאני פון 7 וואונדער־צייגער

קעלטאנס

3 וואדעוויל אינסטרומענטאליסטען

רוטה פראנסיס און קאמפ.

אין „עי טאטש אף האי לייף".

ברעדי און מאהאניי

דער פייערמאן און פארמאן.

בילדער און מארשאלס ארקעסטער.

מאטינע טעגליך, 10, 15 און 25 סענט.

2 מאל אב. 10, 20, 25 און 35 סענט,

סיטס בעשטעלט מיין 2030

Grand THEATRE

די וואך פון 15טען דעצעמבער

אונזער פראמינענט סטאק קאמפאני

אין א פראכטפאל שעהנער פליי

„קווין אף די הייהוועי"

מאטינע 10 און 20 סענט.

דינסטאג, דאנערשטאג און שבת

אבענד 10 — 20 — 30 — 50 סענט.

BIJOU THEATRE.

היינט און אלע טאג ערשטער גאנג

פון פאטא פלעיס

פראגראם ווערט געביטען

מאנטאג מיטוואך און פרייטאג.

שעהנע סאנגס ווערט געגעבען.

א ריכטיגער טהעאטער וועלכער

ניט א ריכטיגע שאו.

ROYAL THEATRE

הויכע קלאס בילדער און נייעסטע סאנגס

פראגראם געביטען 3 מאל א וואך

ELITE THEATRE

קאר. פארטיידזש און סמיטה

הויכע קלאס בילדער. (269

פראגראם געביטען 3 מאל א וואך.

באל. די ליידיעס אייד אף שערי צדק ניט א באל דעם 1טען יאנואר אין מיניזקס האל. טיקעטס צו בעקומען ביי טשערליידי מרס. הייטנער, 73 האלעט סטריט.

עלעקטריק וועט אדווערטייזען די שטאדט

און אזוי ווי יעדער סיטיזען וויל עלעקטריק ביי זיך אין הויז, אין אפיס, סטאר אדער פעקטארי, פערלאנגט יעדער צו טרייבען־פארווערטס די גוץ פון סיוויק עלעקטריק.

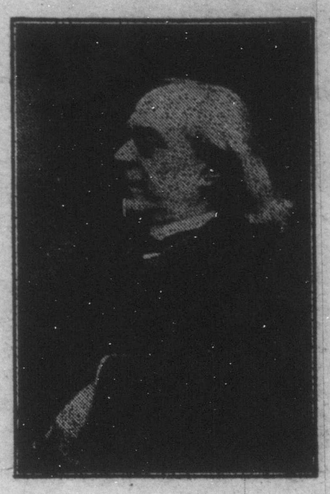
עס איז פאראן אן אורזאכע. מיר זיינען גרייט פיר אייער נעקסט.

סיוויק לייט און פאוער דעפ. 54 קינג סט.

דזשיימס ג. ראסטמאן, דזשענעראל מענעדזשער.

פהאנס גערדי 1039 און גערדי 982

וולאדימיר דע־פאקמאן



בעריהמטער פוילישער פיאניסט וועט שפיעלען אין

סענטראל טשוירטש

דינסטאג אבענד דעם 28טען דעצעמבער 1911.

פלאן פון סיטס אין קראמנאל־דינג און סקינערס מוזיק סטאר 323 פארטיידזש עוועניו.

טיקעטס פון 1 דאלאר און מעהר.

EMPRESS THEATRE

THIS WEEK — דיזע וואך

דיא בעוואוסטע גרעסטע רוסישע טענצערין

אויף דיא אמעריקאנדער סטייטש, שפיעלט דיזע וואך אין

עמפרעס טהעאטער

לובע מיראף

[illegible]

די פאלקס בוכהאנדלונג 824 מיין סטריט.

ב. מילער און י. הורעוויטש, פראפס.

די ערשטע און איינציגע אידישע בוכהאנדלונג פון ווינ'פעג און קאנטרי וואו איהר קענט בעקומען די נייעסטע אידישע ליטעראטור אימער אין צייט און צו די בילינסטע פרייזען.

די פרעמיומס פון „פארווערטס", „ווארהייט", „טאגעבלאט" און פון אלע איבעריגע צייטונגען, פערקויפען מיר צו אפיס פרייזען.

אויך האבען מיר גור וואס ערהאלטען א סטאק פון נייע פרעמיומס וועלכע זיינען זעהר נוצליך פאר יעדען ליעבהאבער פון שעהנע ליטעראטור צו האבען זיי אין זיין לייברערי.

מאכט די בעשטעלונגען פריהער, אויב איהר ווילט ניט זיין צו שפעט.

אונזער בוכהאנדלונג איז אפען אלע טאג (אויך זונטאג) ביז 11 אוהר אב.

קאנטרי ארדערס פינקטליך אטענדעט.

PEOPLE'S BOOK STORE

824 Main Street — Phone St. John 143